

Wij houden van mooie en praktische dingen. En als wij onze stofzuiger zoeken, zijn we niet anders dan de meeste mensen. Natuurlijk maakt het daarbij verschil of wij wonen in een klein appartement of in een groot huis met een tuin. Welke stofzuiger we kiezen, is echter ook afhankelijk van de ruimte die we willen schoonmaken. Met Erres stofzuigers werken wij gemakkelijk en snel. Voor ingetrapt vuil, pluisjes en draadjes hoeven wij niet meer te bukken. De hulpstukken zijn heerlijk licht en handig en je kunt er alles mee doen. Bovendien hebben Erres stofzuigers een heel moderne kleurencombinatie en een o zo charmante vorm...

Wij vrouwen...



IEDEREEN KAN GOED OPSCHIETEN MET ERRES STOFZUIGERS

Wij kijken verder dan de buitenkant wanneer wij mee-gaan om een stofzuiger te kopen. De kracht en de betrouwbaarheid van de motor, niet te vergeten, de service interesseert ons in het bijzonder. Wel, wie verstand heeft van techniek kan zijn hart ophalen aan de Erres stofzuigers. De motoren zijn juweeltjes, dubbel geïsoleerd (dus dubbel veilig) en boordevol energie. Bij Erres stofzuigers behoeven we geen storing te verwachten. Toch is het een vertrouwd idee te weten, dat achter elke Erres stofzuiger een omvangrijk service-apparaat staat, waarop je te allen tijde kunt rekenen. Dat is een van de vele voordelen van het merk Erres. Een merk, waarmee iedereen goed kan opschieten!

Wij mannen...



Doe als zij...
kies
Uw nieuwe stofzuiger
uit de verrassende
ERRES
serie



KIES
UW NIEUWE
STOFZUIGER
UIT DE
VERRASSENDE
ERRES
SERIE

R.S. Stokvis producten, vervaardigd door Van der Heem.

R.S. STOKVIS
R.S. EN ZONEN N.V.

HP 2117 B

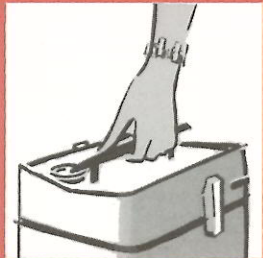


WEL
VAERT

Opvallende **JUMBO** voordelen
voor gemakkelijk en prettig stofzuigen

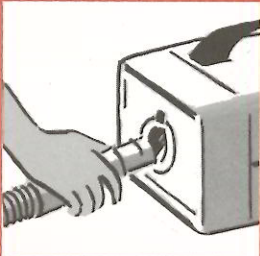
Papieren stofzakken

In de Erres Jumbo kunt U de praktische papieren stofzakken gebruiken. Deze zijn „dubbelwandig“. Tussen de beide wanden verzamelt zich het stof, dat U na verloop van tijd „verpakt en wel“ in de asemmer depo-neert. Handig en hygiënisch.



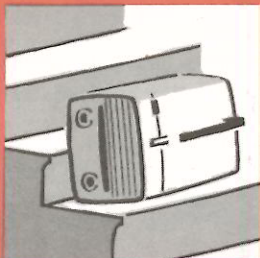
Twee handgrepen

Op de bovenkant van de Jumbo zit een ranke handgreep voor het verplaatsen van de stofzuiger. Aan de achterkant zit een verende handgreep, waardoor de Jumbo gemakkelijk te dragen is. Aan deze tweede handgreep tilt U ook de motor uit de ketel, zodat de stofzuiger zeer eenvoudig te legen is.



Draaibare bevestiging van de slang

Aan de voorkant is voor de slang een insteekopening met automatische, draaibare vergrendeling aangebracht. Daardoor kan de slang nooit gaan kronkelen. Met het nylon indicatielampje kan de slang worden ontkoppeld.



Sierranden

Sierranden aan de zijkanten van de ketel dienen niet alleen als sier- en stootrand, maar zij zorgen er ook voor, dat de Jumbo bijv. bij het zuigen van trappen gemakkelijk op een trede kan staan.

Enorme stofverzamelruimte

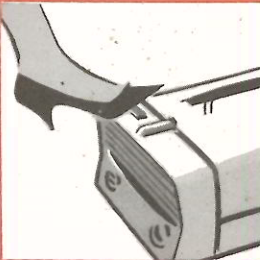
Het stofreservoir van de Jumbo is even groot als een normale keukenemmer: ca. 8 liter! Dat betekent dat U hem in maanden niet hoeft te legen!

Drempelglijder met verchroomde strips

Onder de ketel zijn twee plastic sleden met verchroomde glijstrippen aangebracht. Zonder moeite glijdt Uw Erres Jumbo hiermee over drempels en richels.

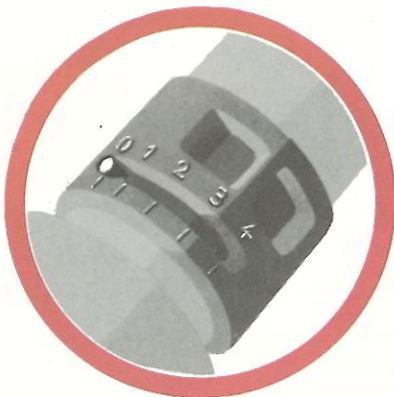
Drukschakelaar

Met de praktische drukschakelaar op de achterkap kan de stofzuiger met één voettip in- en uitgeschakeld worden.

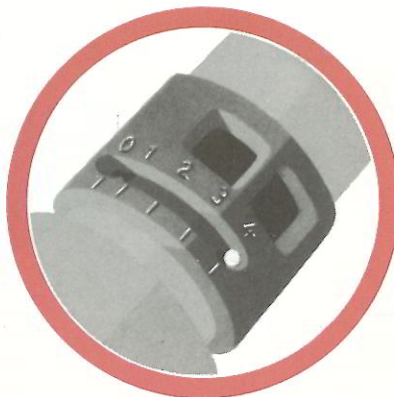


De werking van de zuigkrachtregelaar van de **ERRES Jumbo** en de **ERRES Mambo**

De Jumbo en de Mambo hebben een zuigkrachtregelaar om de geweldige kracht van de motoren naar behoefte te kunnen regelen. Deze zuigkrachtregelaar is een schuifje binnen handbereik in de slang. Hoe verder dit schuifje opengezet wordt, des te geringer wordt de zuigkracht bij de zuigmond. Hierdoor kunt U zelfs gordijnen en losse kleedjes schoonzuigen zonder deze weg te zuigen.



Zo is de stand voor maximale zuigkracht.



Zo is de stand voor sterk getemperde zuigkracht.

Hulpstukken

De **ERRES JUMBO** stofzuiger wordt geleverd met inbegrip van:

- soepele plastic slang met zuigkrachtregelaar
- twee plastic buizen
- groot drie-in-een combinatiemondstuk met luxe schuifknop
- klein mondstuk
- spleetzuiger, zuigkwast
- papieren stofzakken
- Drakaflex snoer met aangevulcaniseerde onbreekbare netstekker

Dubbel geïsoleerde (dubbel veilige) 525 W motor. Radio en TV ontstoord. Goedgekeurd door de Kema.

ERRES JUMBO - IN DE VORM LIGT ZIJN KRACHT

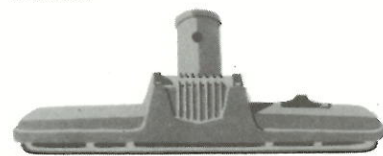


Het meest gebruikte hulpstuk van de

ERRES Jumbo
ERRES Mambo
ERRES Dombo
de Luxe

het drie-in-een combinatiemondstuk

Al het werk, waarvoor vroeger 3 of 4 losse hulpstukken nodig waren, wordt door de prachtige Erres stofzuigers gedaan met 1 veelzijdig combinatiemondstuk. Het bestaat uit een groot tapijtmondstuk met dubbele functie en een opzetborstel.



Tapijtmondstuk

met verrassende dieptezuiging. Voor aanzuigen en opzuigen.

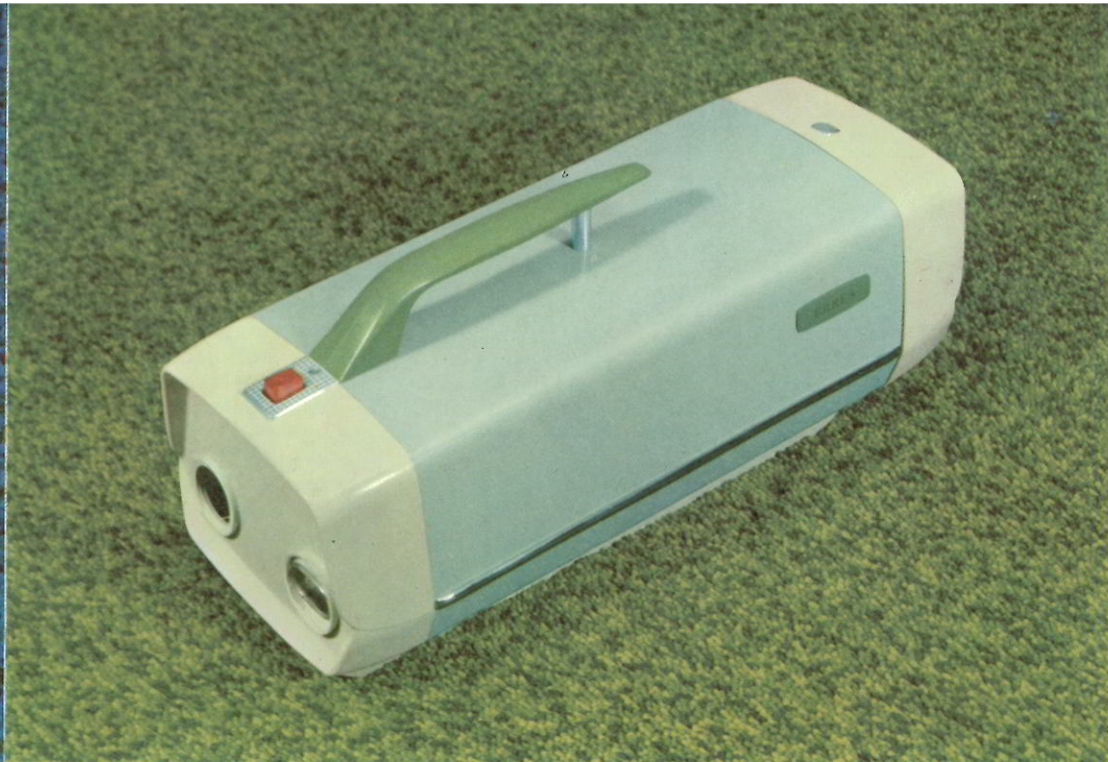


Opzetborstel

voor gladde vloeren. Let op de openingen tussen de borstelhaaren voor bijzonder krachtig aanzuigen.

Getand mondstuk

met verdubbelde zuigkracht dank zij de kleine opening. Het combinatiemondstuk is aan één zijde iets verzwaard, zodat U het gemakkelijk kunt kantelen. Met de tandjes van het kleine mondstuk kunt U ingetrapt vuil loswerken. Dank zij de extra geconcentreerde zuigkracht wordt dit vuil (ook pluisjes en draadjes) feilloos weggezogen.



Dit is de verrassend
veelzijdige
ERRES JUMBO
met geweldige zuigkracht
en ruimte voor
het stof van maanden

Met de Erres Jumbo beschikt U over de allerbeste stofzuiger, die U zich maar wensen kunt. Alle moderne snuffjes als zuigkrachtregelaar en het gebruik van papieren stofzakken zijn erin toegepast. Maar de grootste voordelen zijn toch verankerd in zijn unieke, buitengewoon mooie en doelmatige vorm.

Door deze vorm was het mogelijk in de Jumbo een motor te monteren met de rigoureuze kracht van 525 W. Daardoor heeft deze opvallende stofzuiger een ongekende dieptezuiging, welke niet afneemt naarmate de stofzak voller wordt.

Door deze vorm heeft de Jumbo een stofverzamelruimte, die maar liefst 5 x groter is dan normaal. Dat betekent dat U met de Erres Jumbo maanden kunt werken zonder hem leeg te maken.

Dank zij deze vorm glijdt de Erres Jumbo handig en voorzichtig tussen Uw meubels door - zonder deze te beschadigen of achter drempels te blijven haken.

f 149.-

En hier hebt U
de slanke
ERRES MAMBO
waarmee Uw hele huis
in een wip
weer schoon is

Met de Erres Mambo beschikt U over een stofzuiger die alle voordelen van het ranke, slanke model volledig benut. Hij vraagt bijv. weinig bergruimte en kan zelfs aan de verende haak hangend worden opgeborgen.

De Mambo heeft een zeer krachtige motor met een capaciteit van niet minder dan 425 W. Zijn stofreservoir is bijzonder groot voor een stofzuiger van dit type. Dank zij de van kunststof vervaardigde voor- en achterkap is de werking vrijwel geruisloos. Deze slanke Erres stofzuiger is voorzien van alle moderne snuffjes, die het stofzuigen veraangenamen, zoals: drempelglijder met verchromde dopjes (voor handig manoeuvreren), kronkelvrije slang, voettipschakelaar, zuigkrachtregelaar en het veelzijdige drie-in-een combinatiemondstuk. Natuurlijk kunt U in de Mambo de handige papieren stofzakken gebruiken, die het stof hygiënisch verpakt afleveren. Als Uw persoonlijke voorkeur uitgaat naar het lange, slanke model, zult U in de Erres Mambo de ideale stofzuiger vinden naar Uw hart.

f 142.50



ERRES Dombo de luxe - een ideale eerste of een handige tweede stofzuiger in huis

ERRES Dombo - hangt altijd „zuigklaar” in uw kast

- drie mondstukken: veelzijdig drie-in-een combinatiemondstuk, klein mondstuk, spleetzuiger
- „diepgaand” zuigvermogen dank zij de krachtige 325 W motor
- twee ophangogen, waaraan de Dombo de Luxe in een kast kan hangen
- buitengewoon licht in gewicht
- solide en eenvoudige constructie
- gemakkelijk te bedienen handschakelaar
- radio en TV ontschoord
- onbreekbare, lichte buizen met eenvoudige bevestiging
- uitbreidingsmogelijkheden door allerlei accessoires
- goedgekeurd door de Kema

- groot zuigvermogen, dank zij de sterke 250 W motor
- vier mondstukken: tapijtmondstuk, borstelmondstuk, klein mondstuk, spleetzuiger
- twee ophangogen, waaraan U de Dombo in de kast kunt ophangen
- buitengewoon licht in gewicht (U kunt de Dombo op één vinger balanceren!)
- beproefde en eenvoudige constructie
- gemakkelijk te bedienen handschakelaar
- radio en TV ontschoord
- onbreekbare vederlichte buizen, heel eenvoudig te bevestigen
- uitbreidingsmogelijkheden door allerlei accessoires
- goedgekeurd door de Kema

NIEUW
ERRES DOMBO
DE LUXE
voor de
moderne huisvrouw

De Dombo de Luxe is Erres allernieuwste, allcharmantste lichtgewicht stofzuiger, geheel afgestemd op de wensen van de moderne huisvrouw met weinig tijd. Hij heeft een opvallend grote capaciteit in verhouding tot zijn bescheiden afmetingen en hangt altijd gebruiksklaar bij de hand. Met de ERRES Dombo de Luxe geeft U Uw flatje in een wip een goede stofzuigerbeurt.

Bij gebruik als blazer, hand- of handsteelstofzuiger profiteert U „voelbaar” van de prettige gewichtsverdeling. Hoog, laag of recht vooruit - U werkt er altijd even gemakkelijk mee. Bij gebruik als steelstofzuiger geniet U alle verrassende voordelen van het veelzijdige drie-in-een combinatiemondstuk.

Al met al is de Dombo de Luxe een schitterende stofzuiger voor flatbewoners, werkende vrouwen enz. En tevens een bijzonder handige tweede stofzuiger in huizen met meerdere etages.

f 118.-



steelstofzuiger



handstofzuiger



blazer



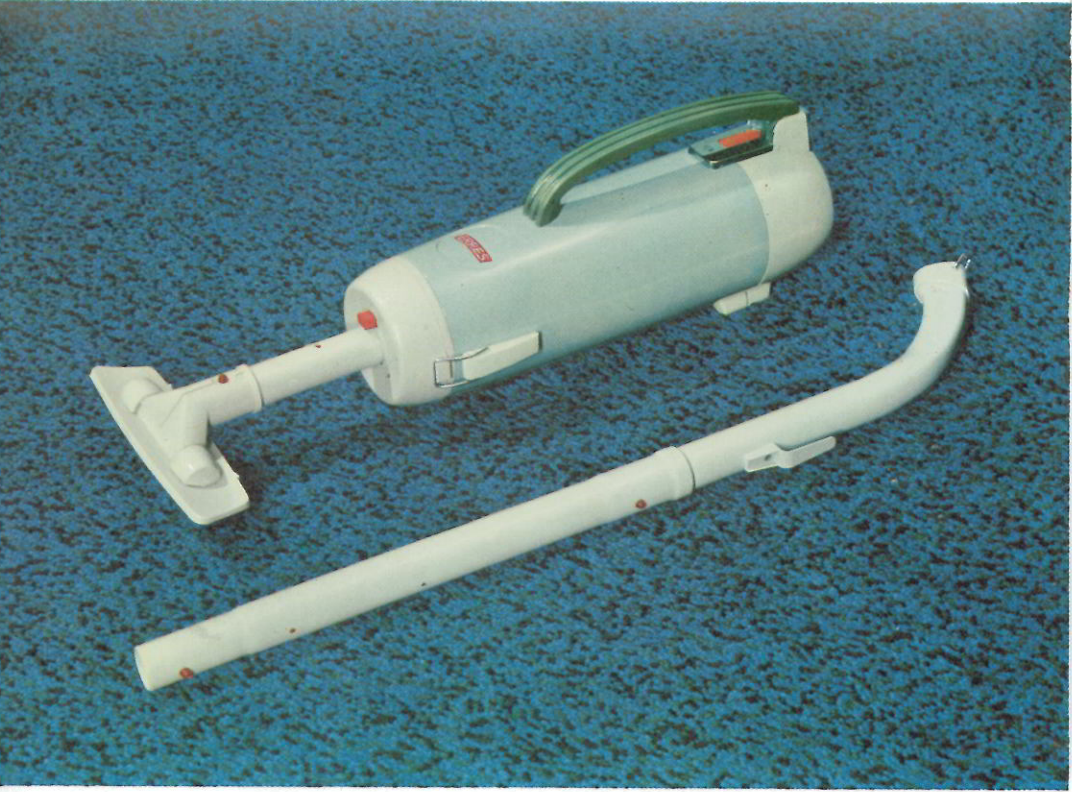
handsteelstofzuiger

Uitstekende eigenschappen en handige hulpstukken

- aantrekkelijke uitvoering in pasteltinten • praktische, verende ophanghaak • handig voor kleinbehuisden • dubbel geïsoleerd opgehangen motor - dubbel veilig • sierstrippen aan de zijkanten voorkomen beschadiging aan de stofzuiger en aan de meubels • isolerende handgreep van kunststof (het snoer kan er gemakkelijk aan opgehangen worden) • soepele kronkelvrije slang met zuigkrachtregelaar • twee plastic buizen • veelzijdig drie-in-een combinatiemonstuk • klein mondstuk • spleetzuiger • zuigkwast • papieren stofzakken • Drakaflex snoer met aangevulcaniseerde onbreekbare stekker • radio en TV ontstoord • goedgekeurd door de Kema



ERRES MAMBO VOOR DE „SCHOONHEID” VAN UW HUIS



ERRES DOMBO voor handig „huishouden”

De Dombo is een heerlijke stofzuiger, die U „zuigklaar” in een hoekje van de werkkast hebt hangen. Altijd is hij bij de hand en U kunt er letterlijk alle kanten mee uit. Als steelstofzuiger voor het reinigen van Uw vloeren en tapijten. Als handstofzuiger voor het stofvrij maken van stoelen, autobekleding, traptreden enz. Als handsteelstofzuiger voor hooggelegen plaatsen, bijv. gordijnen, richels en wanden. En ... als blazer voor het wegblazen van stof uit licht te beschadigen voorwerpen (radio's bijv.). Kortom, de Dombo is een prachtige stofzuiger voor een modern en klein gezin en een veelzijdige tweede stofzuiger voor een groot gezin in een meer bewerkelijk huis.

f 98.-

**Nog meer gemak in huis
ERRES
vloerwrijvers besparen
U tijd en energie**

Met de elegante en toch zo robuuste Erres vloerwrijvers is het onderhoud van gladde vloeren geen probleem meer. Steeds meer huisvrouwen laten het vermoeiende inwrijven en tijdrovende uitwrijven over aan deze vlijtige „hulpen in de huishouding”. Het resultaat is een glanzende vloer, in minder dan geen tijd zelfs gepolijst tot hoogglans.



ERRES CIRO met ingebouwde wassprenkelaar

De prachtige Erres Ciro werkt bijzonder zuinig en efficiënt. Met een lichte druk op de handel sprengt U de was gelijkmatig en fijn verdeeld over Uw vloer. Geen druppel gaat verloren. Tegelijkertijd wrijft U de was reeds in. Inwrijven en uitwrijven gaat met dezelfde borstel. Voor het polijsten tot hoogglans wordt een viltschijf meegeleverd, welke U tegen de borstel drukt.

Ophanghaak

U kunt de Ciro gemakkelijk in de werkkast of in een verborgen hoekje ophangen. Dat spaart U ruimte en voorkomt uitstaan van de borstelharen.

Handgreep

De Ciro is mede door de uitgebalanceerde handgreep gemakkelijk te hanteren.

Wassprenkelaar

Het wasreservoir bevindt zich in de steel en mondt uit in een speciale verstuur. De handel zit binnen handbereik.

Bediening

Een lichte druk op het voetpedaal en U heeft direct de beschikking over de enorme werkcapaciteit van de machine. Zet de steel rechtop en de motor schakelt uit, terwijl de steel automatisch is vergrendeld.

- rubber stootrand voorkomt beschadiging aan meubilair of muur
- Drakaflex snoer met aangevulcaniseerde, onbreekbare stekker
- geschikt voor gelijk- en wisselstroom 125 of 220 V
- radio en TV ontstoord
- 270 W motor
- goedgekeurd door de Kema

f 150.-

inclusief wrijfborstel en polijstschijf



ERRES CIRO DE LUXE tweeschijfs-vloerwrijver een lust om mee te werken

Dit is een uiterst moderne vloerwrijver, waarmee zelfs de meest bewerkelijke vloer in minder dan geen tijd een compliment voor Uw huis wordt. Twee krachtige, tegen elkaar indraaiende borstels nemen spelend licht en razend snel het inspannende in- en uitwrijven van U over. Natuurlijk kunt U met de Ciro de Luxe polijsten tot hoogglans door middel van viltschijven. De kap van deze tweeschijfs-vloerwrijver is van onbreekbare kunststof. Dat voorkomt beschadiging aan meubels enz. en dempt het geruis van de sterke motor. De aangebouwde looprol is een handig snuffje, waarvan U in de praktijk veel plezier zult hebben.

Twee krachtige borstels

zorgen feilloos voor het inwrijven en uitwrijven van Uw vloeren

Viltschijven

tegen de borstels geklemd maken de machine klaar om te gaan polijsten

Looprol

voor gemakkelijk meenemen

Lichtgewicht

- verrassend voor een vloerwrijver van topklasse

- „verborgen” ophangoog
- uitgebalanceerde handgreep
- in- en uitschakelen als bij de Erres Ciro
- opwindhaken voor snoer
- Drakaflex snoer met aangevulcaniseerde, onbreekbare stekker
- geschikt voor 125 of 220 V
- 175 W motor
- radio en TV ontstoord
- goedgekeurd door de Kema

f 185.-

inclusief 2 wrijfborstels en 2 polijstschijven